

ด่วนที่สุด

ที่ พณ ๐๙๐๓.๕(๒) ๗๗๕๖



กระทรวงพาณิชย์
๕๖๓ ถนนนนทบุรี ตำบลบางกระสอ
อำเภอเมือง จังหวัดนนทบุรี ๑๑๐๐๐

เลขที่	84016
วันที่	22 มี.ค. 255๖
เวลา	

๑๕ สิงหาคม ๒๕๕๕

เรื่อง ขอความอนุเคราะห์ประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้าอัญมณีและเครื่องประดับ (Bangkok Gems and Jewelry Fair) ครั้งที่ ๕๘

เรียน ปลัดกระทรวงการต่างประเทศ

สิ่งที่ส่งมาด้วย เอกสารประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้า จำนวน ๑ ชุด

ด้วยกระทรวงพาณิชย์ โดยกรมส่งเสริมการค้าระหว่างประเทศ มีกำหนดจัดงานแสดงสินค้าอัญมณีและเครื่องประดับ (Bangkok Gems and Jewelry Fair) ครั้งที่ ๕๘ ระหว่างวันที่ ๗ - ๑๑ กันยายน ๒๕๕๕ ณ อาคารชาเลนเจอร์ ๑ - ๓ ศูนย์แสดงสินค้าและการประชุมอิมแพ็ค เมืองทองธานี โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อผลักดันให้ประเทศไทยเป็นศูนย์กลางทางการค้าและการผลิตสินค้าอัญมณีและเครื่องประดับของโลก โดยจะมีผู้ร่วมงานจากประเทศต่างๆ ทั่วโลกเป็นจำนวนมาก และสมาคมผู้ค้าอัญมณีไทยและเครื่องประดับได้มีกำหนดจัดงาน "Thailand Gems and Jewelry Fair" ในช่วงเวลาใกล้เคียงกับงานที่จัดโดยกระทรวงพาณิชย์ แต่ต่อมาสมาคมได้ประชาสัมพันธ์เลื่อนการจัดงานดังกล่าวออกไป ทำให้ผู้ที่อยู่ในอุตสาหกรรมอัญมณีและเครื่องประดับเกิดความสับสน ระหว่างสองงานนี้

ในการนี้ กระทรวงพาณิชย์จึงขอประชาสัมพันธ์ว่า งานแสดงสินค้า "Bangkok Gems and Jewelry Fair" จัดโดยกระทรวงพาณิชย์เท่านั้น ซึ่งมีจัดงานเดียวกัน อีกทั้งไม่มีความเกี่ยวข้องกันเลยกับงานแสดงสินค้า "Thailand Gems and Jewelry Fair" ที่จัดโดยสมาคมผู้ค้าอัญมณีไทยฯ ดังนั้น เพื่อเป็นการแก้ไขความสับสนในต่างประเทศ กระทรวงพาณิชย์จึงขอแจ้งข้อเท็จจริงและขอความอนุเคราะห์กระทรวงการต่างประเทศประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้านี้ดังกล่าว ผ่านทางสถานทูตไทยในต่างประเทศต่อไป (เอกสารประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้าปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย)

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาประชาสัมพันธ์เผยแพร่ต่อไปด้วย จะขอบคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

(นายวุฒิธร กวงวิรัตน์)

รองปลัดกระทรวง บัญชีบริหารการแทน
ปลัดกระทรวงพาณิชย์

กรมส่งเสริมการค้าระหว่างประเทศ

โทรศัพท์ ๐ ๒๕๐๗ ๘๓๘๑

โทรสาร ๐ ๒๕๔๗ ๔๒๘๖

非正式翻译稿

根据泰国商务处照会 0903.4 (2) /3746 2016 年 8 月 18 日致驻华使领馆协助推广第 58 届曼谷珠宝首饰展览会 (The 58th Bangkok Gems and Jewelry Fairs), 此展会由泰国商务部国际贸易促进司组织, 将于 2016 年 9 月 7-11 日在泰国曼谷 1-3 馆 IMPACT 展览中心照常进行。本活动跟泰国珠宝首饰商会举办的泰国珠宝首饰展览会 (Thailand Gems and Jewelry Fairs) 并无关系。

为了避免商家及媒体的混淆, 泰国商务处特此强调第 58 届曼谷珠宝首饰展览会, 由泰国国际贸易促进司独家组织。详细官方网站 www.bkkgems.com

特此声明!



泰国国际贸易促进司
电话: 0 2507 8391
传真: 0 2547 4286